



情報スクランブル No56

2012. 11. 21 発行

イベント

「世界の絵本を楽しもう！」

今年、カナダ、韓国、ロシア、パキスタンの絵本を紹介します。その国の方が自分の国の遊びなどを紹介するほか、絵本のおみせかせをします。ご家族で遊びにきてください。※託児もあります。

- ◆日時：12月2日（日）14：00～16：00
- ◆会場：うつのみや表参道スクエア 5F・会議室
- ◆参加費：無料
- ◆問合せ：宇都宮市国際交流協会

☎028-616-1870 FAX028-616-1871

E-mail：ucia@ucia.or.jp



「姉妹都市ニュージーランド・オークランド市への市民訪問団」 “オークランド市長表敬と花と緑のベストシーズン ニュージーランド9日間の旅”

オークランド市を訪れるとともに、併せて周辺都市を巡る市民訪問団員を募集します。

- ◆時期：平成25年1月30日～2月7日（全9日間）
- ◆内容：姉妹都市オークランド市を訪れ市民との交流を図り、自然豊かなニュージーランドを巡る。
- ◆対象：市内に在住か通勤している、心身ともに健康で、海外生活、団体行動に適応できる人。
- ◆定員：先着30名
- ◆費用：31万円程度（渡航費用・ホテル代など）。オプションツアー代は除く。
- ◆問合せ&申込：UCAに置いてある申込書に必要事項を書き、12月1日（必着）までに、宇都宮市国際交流協会へ。詳しくはホームページをご確認ください。



☎028-616-1870 FAX028-616-1871

E-mail：ucia@ucia.or.jp

HP：<http://www.ucia.or.jp/>

ラジオ番組「手をつなごう 世界のなかま」

CRT栃木放送で、15分間のUCIAラジオ番組を放送しています。宇都宮在住の外国の方をゲストにお招きし、出身国のことや日頃の生活のことをインタビューします。リスナーの皆さんが、同じ街に住む外国人に親しみをもってもらい、多文化共生の理解を深めてもらう番組です。過去放送分もUCIAホームページで視聴できます。

- ◆放送日時：10月～平成25年3月（全12回）
毎月第2・第4土曜日
13：30～13：45の15分番組です。
- ◆周波数：県央 1530kHz 両毛 1062kHz
県北 864kHz
- ◆放送日程：第4回 12月8日【ニュージーランド】
第5回 12月15日【ブラジル】
第6回 12月22日【イラン】
第7回 1月12日【メキシコ】
第8回 1月26日【韓国】
第9回 2月9日【タイ】
第10回 2月23日【アメリカ】
第11回 3月9日【ペルー】
第12回 3月23日【コンゴ民主共和国】

※放送日は急きょ変更になることもございます。
詳しくはホームページ等でご確認ください。

- ◆問合せ：宇都宮市国際交流協会

☎028-616-1870 FAX028-616-1871

E-mail：ucia@ucia.or.jp

HP：<http://www.ucia.or.jp/>



イベント

「POTLUCK PARTY」

- ◆ 日時：1月12日(土) 18:00~20:00
Date/Time: January 12 (Sat) 18:00~20:00
- ◆ 場所：東市民活動センター会議室
Place: Higashi Shimin Katsudo Center
- ◆ 参加費：300円+食品一品
Fee: ¥300+Something to snack on
- ◆ 連絡先：宇都宮市国際交流協会
(Utsunomiya City International Association)
☎028-616-1870 (担当：地域交流委員会)
or 吉田 勉 ☎028-635-9595 (Tutomu Yoshida)

※ 12月はお休みです。



ボランティア募集

「日本文化ふれあいの会」

当日ボランティア募集

日本文化ふれあいの会が下記の通り開催されます。当日一緒にふれあいの会を運営して下さるボランティアを募集いたします。

- ◆ 日時：平成25年2月17日(日)
10:00~14:00
- ◆ 会場：宇都宮市役所14階大会議室ほか
- ◆ 募集人員：受付担当(一般・着付け)9名
会場担当 8名
接待担当 3名
舞台担当 2名
警備担当 2名
- ◆ 申込&問合せ：宇都宮市国際交流協会
(担当：日本文化委員会)
☎028-616-1870 FAX028-616-1871
E-mail: ucia@ucia.or.jp



「カフェサロン」毎月第4日曜日開催！！ Home Party “Cafe Salon”

外国の方と交流したい方などが自由に集まって交流します。お友達を誘ってお気軽にご参加ください。

- ◆ 日時：11月25日(日) 16:00~18:00
12月23日(日) 16:00~18:00
Date/Time: November 25 (Sun) 16:00~18:00
December 23 (Sun) 16:00~18:00
- ◆ 場所：宇都宮市国際交流プラザ
Place: Utsunomiya International Plaza
- ◆ 参加費：無料(但し、飲み物やお菓子を持ち寄りで!)
Fee: Free
Please bring some beverages and confectionery.
- ◆ 問合せ：宇都宮市国際交流プラザ
Contact: Utsunomiya International Plaza
☎028-616-1563



「ニューイヤーパーティー」実行委員募集

年明けにニューイヤーパーティーを計画しています。会員同士、そして外国人と楽しく交流できるパーティーを実施したいと考えていますが、お手伝いいただけるボランティアを募集します。

- ◆ 申込：宇都宮市国際交流協会
(担当：地域交流委員会)
☎028-616-1870 FAX028-616-1871
E-mail: ucia@ucia.or.jp



「外国人のための日本語教室」

H24年度の日程です。宇都宮に住んでいる外国人のための日本語教室の受講者を募集しています。
ボランティア講師として、各日本語教室でご活躍いただける方も募集します。

講座名	外国人のための日本語教室 (国際交流プラザ教室)	外国人のための日本語教室 (南生涯学習センター教室)	外国人のための日本語教室 (国際交流プラザ教室)
開催日	【火曜日】※予約必要 ※ 休講日：12/25, 1/1	【火曜日】 ※休講日：12/25, 1/1	【水曜日】 ※休講日：12/26, 1/2, 3/20
時間	13：30～15：30	18：30～20：30	①10：00～12：00 ②13：30～15：30
場所	国際交流プラザ懇話室	南生涯学習センター	国際交流プラザ懇話室
受講料	1ヶ月 1,000円		
その他	上級コース	初級～中級コース	

講座名	外国人のための日本語教室 (総合福祉センター教室)	外国人のための日本語教室 (国際交流プラザ教室)	外国人のための日本語教室 (北生涯学習センター教室)
開催日	【木曜日】 ※休講日：11/22, 12/27, 1/3, 3/28	【土曜日】 ※ 休講日：12/29, 1/5, 3/30	【土曜日】 ※休講日：12/29, 3/30
時間	18：00～20：00	13：30～15：30	18：30～20：30
場所	総合福祉センター9階	国際交流プラザ懇話室	北生涯学習センター
受講料	1ヶ月 1,000円		
その他	初級～中級コース		

◆日本語教室に関するお問い合わせ

宇都宮市国際交流協会（担当：日本語委員会）

☎028-616-1870 FAX028-616-1871 E-mail：ucia@ucia.or.jp

「にほんご広場」

読みたい！書きたい！話したい！そんなあなたの「にほんご」を応援します！好きな時間を選んで、電話で申し込んで来てください。

◆日 時：毎週月曜日の午後、1時間ずつのクラス。

1：30～ 2：30～ 3：30～ 4：30～

※生徒さんがいない場合は休講となりますので、必ず前日までにご予約ください。

※休講日：12/24, 31, 1/14, 2/11

◆場 所：宇都宮市国際交流プラザ懇話室

◆受講料：1時間 150円

◆問合せ・申込：宇都宮市国際交流協会

☎028-616-1870 FAX028-616-1871 E-mail：ucia@ucia.or.jp

「ボランティア通訳のための月例英語研修会」
参加者募集！！

スピーチ通訳などのトレーニングを通して、ボランティア通訳のスキル向上をめざします。
24年度の参加者を募集します。(見学歓迎です)

◆日時：毎月第3土曜日 13：30～15：30

◆場所：宇都宮市東生涯学習センター

◆参加費：5,000円程度（通年）

◆レベル：英検準一級又はTOEIC730点以上

◆申込：宇都宮市国際交流協会

(担当：外国語委員会)

※電話番号とメールアドレスをお伝え下さい。

☎028-616-1870 FAX028-616-1871

E-mail：ucia@ucia.or.jp

①「オルレアン市からの青少年受入れ」 実行委員募集 & ホストファミリー募集

宇都宮市の姉妹都市オルレアン市から、20名（学生18名、引率2名）の青少年訪問団が、2月10日（日）～21日（木）まで12日間、宇都宮を訪れます。受け入れ準備のお手伝いをいただける実行委員を募集します。また、宇都宮滞在中、ホームステイを引き受けてくださるホストファミリーも下記の通り募集します。

①【実行委員募集】

受入事業にご協力いただける方は、第1回実行委員会にご出席ください。フランス語が得意な方など、ぜひご応募ください。

- ◆日時：11月26日（月）18：00
- ◆場所：宇都宮市国際交流プラザ懇話室
- ◆締切：11月25日（日）

②【ホストファミリー募集】

- ◆期間：平成25年2月10日（日）～21日（木）
11泊12日
- ◆ホストファミリー数20家庭
- ◆経費：ホームステイの実施に係る費用（交通費、食事等）は、ボランティア活動としてホストファミリーにご負担いただきます。
- ◆条件：朝食・夕食の用意、車で送迎のできる方。
- ◆申込：UCIA事務局にて、必要書類にご記入いただきます。

②「平成24年度タルサ市への中学生派遣事業」 「平成24年度オルレアン市への青少年派遣事業」

- ◆内容：毎年3月に実施している宇都宮市の姉妹都市交流事業「タルサ市への中学生派遣事業」及び「オルレアン市への青少年派遣事業」の事前研修等をお手伝いいただける実行委員を募集します。
- ◆申込締切：12月2日（日）

③「平成24年度タルサ市への中学生派遣事業」 引率者(通訳)を募集します

- ◆内容：宇都宮市姉妹都市青少年派遣事業の一環として、アメリカ合衆国オクラホマ州タルサ市へ宇都宮市の中学2年生20名を派遣し、ホームステイや学校生活を体験する際の引率及び通訳を行う。
- ◆募集人員：1名
- ◆応募資格：原則として、宇都宮市在住のUCIA会員。英語での通訳ができ、中学生の引率ができる方。20歳以上60歳未満の方。事前事後研修会等に参加できる方。
- ◆派遣期間：平成25年3月23日（土）～29日（金）
- ◆費用：パスポート及びビザ取得、海外旅行保険等の個人的な費用は自己負担。旅費は主催者側で負担します。
- ◆応募方法：次の応募書類をそろえて、UCIA事務局まで郵送またはご持参ください。
 - (1) 参加申込書
*UCIAに置いてあります。または、ホームページをご覧ください。
 - (2) 小論文（800字）次のいずれかのテーマを選んでください。
 - ①「民間団体が行う姉妹都市交流の在り方について」
 - ②「私の考える国際交流」
- ◆応募締切：平成25年1月14日（月）午後5時必着
- ◆選考方法：書類審査のうえ、場合により面接にて決定します。

- ◆①～③問合せ&申込：宇都宮市国際交流協会
（担当：都市交流委員会）
☎028-616-1870 FAX028-616-1871
E-mail：ucia@ucia.or.jp

発行 NPO法人宇都宮市国際交流協会
〒320-0026 宇都宮市馬場通り4-1-1 うつのみや表参道スクエア5階
TEL:028-616-1870 FAX:028-616-1871
E-mail：ucia@ucia.or.jp URL：<http://www.ucia.or.jp/>